



Oberuzwil

Mitteilungsblatt der Gemeinde Oberuzwil

Gemeinderat, Verwaltung

Sperrung Wiesentalstrasse
Projektwoche mit Platanenhof
Drohnen über Oberuzwil
Zwischenstand Steuern

Schulen

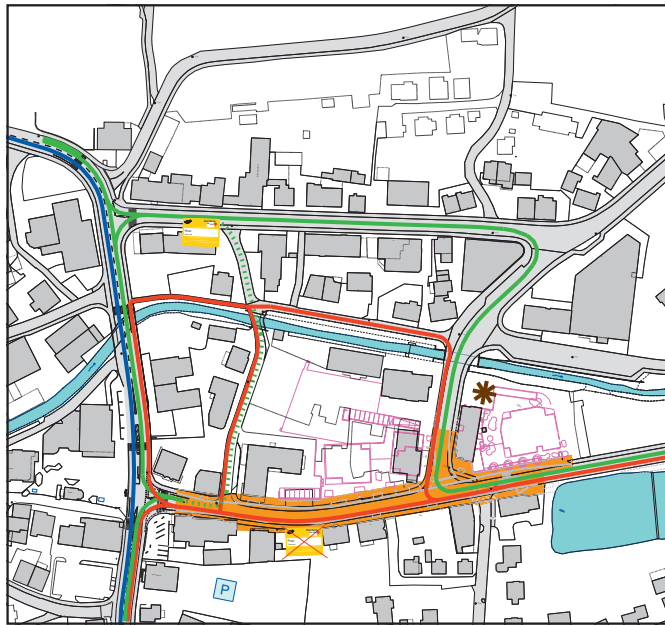
Medienbildung
Schüeli 2017
Spiel und Spass am Sporttag

Vereine, Institutionen

Singnachmittag Frauenverein
Chilbi auch 2017!
Schwingclub Uzwil und Umg.
Veranstaltungskalender

Sperrung der Wiesentalstrasse

Am Montag, 19. Juni 2017, beginnen die Sanierungsarbeiten an der Wiesentalstrasse. Während der ersten zwei Monate wird die Wiesentalstrasse zwischen Tafelacker- und Gerbestrasse komplett gesperrt sein. In einer späteren Phase kann die Wiesentalstrasse im Einbahnsystem von West nach Ost befahren werden.



- Legende:**
- Umfahrung Zentrum beide Richtungen
 - Umfahrung Baustelle beide Richtungen
 - Zufahrt Post
 - Verbindung Fussgänger und Radfahrer Baustelle
 - prov. Bushaltestelle während Bauzeit
 - Bushaltestelle aufgehoben
 - P Parkplatz Post, Bank, Anstösser
 - ★ Kehrichtsammelstelle

Die beauftragte Tiefbauunternehmung wird mit der Erneuerung der Werkleitungen (Wasser, Gas) und mit dem Regenwasserkanal beim Knoten Gerbestrasse/Wiesentalstrasse starten. Die Kreuzung Gerbestrasse/Wiesentalstrasse wird bis zum Ende der Bauzeit (bis zur Chilbi Ende Oktober) mit einer Lichtsignalanlage gesteuert. Für Fussgänger und Radfahrer besteht jederzeit die Möglichkeit, den Baustellenbereich zu passieren. Die Postautohaltestelle «Post» wird temporär an die Bahnhofstrasse verschoben (vgl. Plan).

Bereinigung an der Hirschenstrasse

Die Hirschenstrasse befindet sich im Eigentum der Gemeinde. Im Zusammenhang mit Bauarbeiten auf einem angrenzenden Grundstück drängte sich eine Korrektur der Strassengrenze auf.

Die Gemeinde konnte insgesamt 39 m² Land erwerben und mit dem Strassengrundstück vereinigen. Somit wurden die Eigentumsverhältnisse der effektiven Strassengrenze angepasst. Der Gemeinderat hat den Verträgen zugestimmt.

Spiel, Spass, Sport

Am 30. Mai 2017 fand der Spiel-, Spass- und Sporttag der 1./2. Klassen statt. Die Lehrerin Sandy Ruben berichtet.

Die Kinder hatten die Möglichkeiten, verschiedenste alte und neue Spiele auf der Bühne und dank sommerlichem Wetter auch auf dem Pausenplatz auszuprobieren. Ausserdem wurde mit Blick auf die Schüeli Fussball gespielt. Das Highlight war für viele Kinder die spielerische Hinführung zum Golfsport. Die Kinder trainierten und testeten nicht nur ihre golferischen Fähigkeiten, sondern lernten auch noch einige wichtige Begriffe und Inhalte rund um diesen Sport kennen.



Impressum

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Oberuzwil
3. Jahrgang, erscheint 14-täglich, gratis für alle Haushalte im Gemeindegebiet

Auflage
3000 Exemplare

Herausgeberin und Redaktion
Gemeinderatskanzlei Oberuzwil
Flawilerstrasse 3
9242 Oberuzwil
Telefon 071 955 77 34
Telefax 071 955 77 44
gemeinde@oberuzwil.ch

Druck und Layout
Cavelti AG, Gossau
Inserate per Mail an: inserate@oberuzwil.ch

Nächste Ausgabe: 30. Juni 2017
Inserate- und Redaktionsschluss:
Montag, 26. Juni 2017, 8.30 Uhr

Medienbildung in den Schulen

Mit einem Medienbildungskonzept reagiert die Schule auf die Entwicklungen unserer Mediengesellschaft. Es wird darin festgelegt, wie und inwiefern der Unterricht und die Schulorganisation diesen Entwicklungen anpassen sind. Für die Schulführung dient das Konzept als Masterplan, den es – in Abstimmung zwischen den strategischen und operativen Gremien – Schritt für Schritt und nachhaltig umzusetzen gilt.

Auf Antrag des Schulrates und der Schulleitungskonferenz hat der Gemeinderat vom Medienbildungskonzept Kenntnis genommen und sich für die grosse und wichtige Arbeit bedankt, welche für die Erarbeitung des Konzepts geleistet wurde.

Empfehlungen und neuer Lehrplan

Das Medienbildungskonzept basiert auf den Empfehlungen des Erziehungsrates des Kantons St.Gallen und den Vorgaben des neuen Lehrplans. Für die Ist-Analyse wurden Befragungen bei Eltern, Lehrpersonen sowie Schülerinnen und Schülern durchgeführt.

Wirtschaft und Gesellschaft entwickeln sich

Die heutige Lebenswelt von Kindern und Jugendlichen ist geprägt von traditionellen und digitalen Medien. Die Geräte, die auf Informations- und Kommunikationstechnologien basieren und die durch ihre Omnipräsenz neue Handlungsmöglichkeiten und neue soziale Realitäten schaffen, fordern auch die Schulen heraus. Kinder und Jugendliche müssen lernen, damit kompetent und verantwortungsbewusst umzugehen. Beruf und Studium verlangen Kompetenzen in den Bereichen Medien, Informatik und Anwendung von Informations- und Kommunikationstechnologien. In Berufsbildung und weiterführenden Schulen spielen sie eine entscheidende Rolle.

Weitsichtige Umsetzung

Die grundlegenden Teile des Medienbildungskonzepts haben informativen und klärenden Charakter und zeigen die Haltung, welche die Schule vertritt. Die nutzen- und anwendungsorientierten Teile sind für alle Lehrpersonen verbindlich. Mit der Umsetzung wurde bereits begonnen. In den nächsten Jahren werden jeweils einzelne Schwerpunkte des Konzeptes im Unterricht und in der Lehrerweiterbildung umgesetzt.

Einbezug aller Stufen bei der Erarbeitung

In der Spürgruppe «Medienbildungskonzept» unter der Leitung des Leiters Volksschule wirkten pro Schuleinheit je eine Vertretung der Schulleitung, die IT-Verantwortlichen sowie Vertretungen jeder Stufe mit. Für die Erstellung des Konzeptes wurde seit August 2015 intensiv gearbeitet, ausgetauscht und optimiert. Begleitet wurde die Gruppe durch einen Dozenten der Pädagogischen Hochschule St.Gallen.

Schüeli – «beat it!»

Am 23./24. Juni 2017 rollt auf dem Gelände der Oberstufe in Oberuzwil die bereits 38. Schüeli über die Bühne. Über 500 Kinder spielen auf der Wiese in verschiedenen Kategorien um einen begehrten Siegerpokal. Unter dem Motto «beat it» wird Jung und Alt an beiden Tagen ein umfassendes Rahmenprogramm geboten.



Bereits seit Tagen und Wochen laufen die Vorbereitungen für die diesjährige Schüeli auf Hochtouren: Die Teams einigten sich auf Mannschaftsnamen, Spielpläne wurden erstellt, T-Shirts gedruckt und bemalt, mannigfaltige Freistossvarianten eingeübt, Langzeitwetterprognosen studiert usw. Alles wartet auf den ersehnten Anpfiff auf den drei Spielfeldern am Freitag um 12 Uhr. Als Höhepunkte neben dem legendären Kindergartenanzug am Samstag gelten die Auftritte des Beatboxers Miguel Camero. Für Erfrischungen, Würste und Snacks ist die Festwirtschaft bereits ab Freitag, 12 Uhr, in Betrieb. Die ganze Bevölkerung ist herzlich eingeladen, an diesem Fest teilzunehmen.



Platz neu gestaltet

Im Laufe der Jahre haben sich auf dem Vorplatz der Mehrzweckhalle Breite markante Unebenheiten gebildet. Eine Sanierung drängte sich auf.



Mit der kürzlich realisierten Neugestaltung konnte ein Doppelnutzen erzielt werden. Einerseits bleibt die Notzufahrt zur Mehrzweckhalle weiterhin gewährleistet; andererseits wurde, optisch davon abgetrennt, durch Ruhebänke und eine Einkiesung eine Platzwirkung erzielt, die zum Verweilen einlädt.

Kantonales Jugendheim Platanenhof

Win-win-Projekt

Wie jedes Jahr standen die Jugendlichen des Platanenhofs im Rahmen einer Projektwoche Ende Mai wieder im Einsatz für die Öffentlichkeit und unterstützten tatkräftig den Unterhaltsdienst der Gemeinde Oberuzwil.



Mit zwölf Jugendlichen rückte die Werkschule des Jugendheims Platanenhof am Montagmorgen, gerüstet mit schwerem Arbeitsgerät, auf den drei bereits bekannten «Baustellen» an.

Grillplatz, Böschungen, Rabatten, Märliweg

Bei der Feuerstelle wurde wieder gespalten und gesägt, Holz transportiert und sauber in den Unterstand gepackt. Das unwegsame Gelände stellte dabei eine Herausforderung dar, jedoch kein unüberwindbares Hindernis. Die Jugendlichen packten tüchtig an. Die vorbeiziehenden Kindergärtler und Schulklassen zeigten jedenfalls Interesse an den temporären Forstarbeitern. Bei der Schulanlage Breite war einmal mehr viel Muskelkraft gefragt. Die Böschung unterhalb der Schule musste zurückgeschnitten und ausgeästet werden. Es herrschte Baustellenfeeling mit gegenseitigen Instruktionen, viel Lärm und Schweiß bei warmen Temperaturen und anstrengender Arbeit. Oft wurde die muntere Truppe von Passanten neugierig und humorvoll angesprochen.

Märliwegstationen erneuert

Die grosse Blutbuche im «Ottikerpärkli» wurde auch dieses Jahr von Unkraut befreit und die drei Rabatten beim Kreisel wurden mit frischen Blumen bepflanzt. Dabei konnten die Jugendlichen ihrer Kreativität freien Lauf lassen. Danach halfen alle Gruppen im Wald bei der Auffrischung des Oberuzwiler Märliweges mit.



Motiviert und unkompliziert

Die meisten Jugendlichen schritten von Beginn an mit guter Laune zur Tat und waren am Ende der Woche stolz auf das Ergebnis. Auch Michael Forrer, Leiter des Unterhaltsdienstes, fand nur lobende Worte: «Ich schätze die unkomplizierte Planung im Vorfeld. Danach laufen die Arbeiten auf den Baustellen autonom. Ich bin froh, dass dieses Projekt ins Leben gerufen worden ist. Es ist eine absolute Win-win-Situation; gerne alle Jahre wieder!» Beendet wurde die Woche wiederum mit dem traditionellen Grillplausch. Wetterbedingt musste dieser in der Werkschule stattfinden und nicht wie gewohnt bei der Feuerstelle im Schoren. Der guten Stimmung konnte diese Tatsache aber nichts anhaben.

Unsere Feuerwehr im Einsatz

28.04.2017 Baum über Strasse

Eine Rotbuche war unter der Schneelast geknickt und auf die Bichwilerstrasse gefallen. Mit einem internen Baumfällspezialisten gelang es der Feuerwehr, das Schadensobjekt von der Strasse zu entfernen. Ein zweiter Baum musste von der Bisachtstrasse geräumt werden.

04.05.2017 Medizinischer Notfall

In Bichwil mussten Feuerwehrangehörige den Rettungsdienst unterstützen, um eine Patientin transportbereit zu machen.

01.06.2017 Ölspur

Ein Tankleck bei einem Traktor verursachte eine Ölspur vom Lindenplatz bis zum Heerpark. Die Feuerwehr setzte Ölbinder ein und sorgte dafür, dass das kontaminierte Material mit der Strassenkehrmaschine der Gemeinde Oberuzwil aufgenommen und korrekt entsorgt wurde.

05.06.2017 Medizinischer Notfall

Im Sinne eines Firstrespondereinsatzes wurde die Feuerwehr zu einer bewusstlosen Person im Lindengarten gerufen.

Bausekretariat

Baubewilligungen

Im Mai 2017 wurden folgende Projekte bewilligt:

- Peter Mosberger, Bichwil: Luft-Wasser-Wärmepumpe, Engi 2136, Bichwil
- Stefan und Selina Germann, Bichwil: Photovoltaikanlage, Chäsistrasse, Bichwil
- Michele und Vesna Marcionelli, Bichwil: Projektänderung Anbau Einfamilienhaus, Eggwies 4, Bichwil
- Mike und Gabriela Häfeli, Bichwil: Fensteranpassungen (Abbruch/Einbau), Egg 8, Bichwil
- Trudi Walser, Bichwil: Luft-Wasser-Wärmepumpe, Dorfstrasse 43, Bichwil
- Ernst und Christina Preisig, Riggenschwil: Ersatz Fenster, Riggenschwil 941, Bichwil

Steuern schon bezahlt?

Ende Mai war die erste Rate der provisorischen Steuerrechnung 2017 fällig. Viele Steuerpflichtige haben die Rechnungen fristgerecht beglichen; das Oberuzwiler Steueramt bedankt sich bestens dafür. Die vorläufig in Rechnung gestellten Steuern für das laufende Jahr sowie die Nachzahlungen für Vorjahre der natürlichen Personen sind aktuell auf Budgetkurs.

Auch bei den aktuell tiefen Zinsen lohnt sich eine frühzeitige Bezahlung. Jede Zahlung bis zum 31. Juli 2017 wird mit 0,25 Prozent verzinst. Nebst den drei Einzahlungsscheinen für die Ratenzahlungen liegt der Steuerrechnung darum auch ein Einzahlungsschein für den Gesamtbetrag bei.

Provisorische Rechnung zu hoch oder zu tief?

Mit den eServices auf www.steuern.sg.ch kann das eigene Steuerkonto jederzeit eingesehen werden. Es besteht zudem die Möglichkeit, die vorläufige Rechnung selbst anzupassen, wenn diese zu hoch oder zu tief sein sollte. Weiter können Einzahlungsscheine bestellt, Zahlungsvereinbarungen abgeschlossen und Fristverlängerungen für das Einreichen der Steuererklärung eingegeben werden. Selbstverständlich können Fragen im Zusammenhang mit den Steuern auch direkt mit dem Gemeindesteueramt während der Schalteröffnungszeiten im Büro 4 oder unter Telefon 071 955 77 47 besprochen werden.

Ausstehende Steuererklärungen

Anfangs Mai wurden an rund 650 Steuerpflichtige Erinnerungen verschickt, weil sie bis dahin weder die Steuererklärung 2016 eingereicht noch eine Fristverlängerung dafür eingeholt hatten. In diesen Tagen erhalten Steuerpflichtige, welche auf die Erinnerung nicht reagiert haben, eine zweite Aufforderung. In diesen Fällen ist es deshalb dringend nötig, entsprechende Massnahmen in die Wege zu leiten.

Bauverwaltung

Drohnen über Oberuzwil

Die Gemeinde Oberuzwil hat die Geoinfo Vermessungen AG beauftragt, ein massstäbliches Luftbild (Orthofoto) des Gemeindegebiets zu erstellen. Diese Aufnahmen werden mit einem unbemannten Fluggerät (Drohne) aus einer Höhe von ca. 150 bis 200 Meter über Grund erstellt.

Die Flugaufnahmen werden bei guter Witterung im Verlaufe der nächsten Wochen unter Beachtung der Vorschriften zum Datenschutz und unter Wahrung der Privatsphäre gemäss den Regeln des Bundesamts für Zivilluftfahrt BAZL durchgeführt. Die Teilflüge werden bei guten Wetterbedingungen insgesamt rund drei Tage in Anspruch nehmen.

Zivilstandsnachrichten

Geburten

19.04.2017

Fejzulai Suana, Tochter des Fejzulai Emrah und der Fejzulai Zejnepe, Rosenbühlstrasse 23, Oberuzwil

27.04.2017

Vidovic Lazar, Sohn des Vidovic Jovica und der Vidovic Marijana, Rosenbühlstrasse 23, Oberuzwil

01.05.2017

Sejdija Rijan, Sohn des Sejdija Bashkim und der Sejdija Mirajete, Hohrainstrasse 27c, Oberuzwil

03.05.2017

Mauch Lena, Tochter des Mauch Mischa Nicolas und der Mauch Eva, Morgenwies 10b, Oberuzwil

22.05.2017

Marton Ole, Sohn des Marton Hansjörg und der Marton Monic, Dorfstrasse 19, Bichwil

Trauungen

05.05.2017

Frei Daniel und Vogt Manuela Beatrice, Hohrainstrasse 25, Oberuzwil

24.05.2017

Bötsch Daniel und Berchtold Marlene, Heerpark 6, Oberuzwil

Todesfälle

02.05.2017

Kopp geb. Bänziger Lina Berta, wohnhaft gewesen in Oberuzwil, Flawilerstrasse 61

08.05.2017

Schiess geb. Kunz Hedwig, wohnhaft gewesen in Oberuzwil, Wohn- und Pflegeheim Christa, Bahnhofstrasse 43

12.05.2017

Blum Rudolf, wohnhaft gewesen in Oberuzwil, Gerbestrasse 2

23.05.2017

Probst geb. Brändle Wilhelmina Alice, wohnhaft gewesen in Oberuzwil, mit Aufenthalt im SeniorenZentrum Uzwil

Handänderungen

04.05.2017

Veräusserin: Serenity Immobilien AG, in Wil

Erwerber: Beccarelli Paul, Bichwil

Objekt: Miteigentum Nr. 20638 ($\frac{1}{24}$ Miteigentum an Grundstück Nr. 2601), Autoeinstellplatz, Dorfstrasse

10.05.2017

Veräusserin: Erbgemeinschaft Germann Arnold

Erwerberinnen: Hohl-Germann Jeannette, Uesslingen, und Di Bellonia-Germann Andrea, Thayngen, Miteigentümerinnen zu je $\frac{1}{2}$

Objekt: Grundstück Nr. 10, 527 m² Fläche, Zweifamilienhaus, Schopf, Bahnhofstrasse 53

11.05.2017

Veräusserer: Arcaro Basilio, Oberuzwil

Erwerber: Keller Andreas, Ermatingen, und Reinhart-Locher Corinne, Niederwil, Miteigentümer zu je $\frac{1}{2}$

Objekt: Grundstück Nr. 1769, 555 m² Fläche, Terrassenhaus, Doppelgarage, Freudenbergstrasse 19

Veräusserin: Erbgemeinschaft Harrison Brian John

Erwerber: Buchmann Bruno und Daniela, Wil, Miteigentümer zu je $\frac{1}{2}$

Objekt: Grundstück Nr. 1647, 762 m² Fläche, Einfamilienhaus, Garage, Haggenstrasse 1

15.05.2017

Veräusserin: Erbgemeinschaft Kämpfer-Bruhin Maria

Erwerber: Berisha Leonard und Ndreja-Berisha Nora, Niederuzwil, Miteigentümer zu je $\frac{1}{2}$

Objekte: Stockwerkeigentum Nr. 10 166 ($\frac{73}{1000}$ Miteigentum an Grundstück Nr. 413), 4½-Zimmer-Wohnung, Im Lindengarten 17 / Miteigentum Nr. 20048 ($\frac{10}{780}$ Miteigentum an Grundstück Nr. 2040), Aussenabstellplatz, Im Lindengarten / Miteigentum Nr. 20092 ($\frac{17}{780}$ Miteigentum an Grundstück Nr. 2040), Autoeinstellplatz, Im Lindengarten

16.05.2017

Veräusserer: Wigert Ronald, Dussnang

Erwerber: Kanton St.Gallen

Objekt: Grundstück Nr. 446, 1022 m² Fläche, Wald, Berg

Veräusserin: Erbgemeinschaft Beyeler-Rüegg Lotty

Erwerberin: Uberto Susanna, Oberuzwil

Objekte: Stockwerkeigentum Nr. 10030 ($\frac{167}{1000}$ Miteigentum an Grundstück Nr. 1849), 3½-Zimmer-Wohnung, Hohrainstrasse 5 / Miteigentum Nr. 20054 ($\frac{10}{780}$ Miteigentum an Grundstück Nr. 2040), Aussenabstellplatz, Im Lindengarten / Miteigentum Nr. 20085 ($\frac{13}{780}$ Miteigentum an Grundstück Nr. 2040), Autoeinstellplatz, Im Lindengarten

19.05.2017

Veräusserin: Nef Martha, Herisau**Erwerber:** Traber-Kurath Dominik und Stefanie, Andwil, Miteigentümer zu je ½**Objekt:** Grundstück Nr. 1606, 760 m² Fläche, Einfamilienhaus, Im Weingarten 32

30.05.2017

Veräusserin: Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Erwerber:** Miljkovic Mladen und Dragana, Wil, Miteigentümer zu je ½**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 981 (⁵⁹/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Miteigentum Nr. 20 668 und Nr. 20 669 (je ¹/₃₂ Miteigentum an Stockwerkeigentum Nr. 10 998), Autoeinstellplätze, Wiesentalstrasse 13**Veräusserin:** Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Erwerber:** Senn Patrick und Denise, Niederuzwil, Miteigentümer zu je ½**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 989 (⁵⁵/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Miteigentum Nr. 20 670 und Nr. 20 671 (je ¹/₃₂ Miteigentum an Stockwerkeigentum Nr. 10 998), Autoeinstellplätze, Wiesentalstrasse 13**Veräusserin:** Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Erwerber:** Rubin Swen und Weng Yi, Gossau, Miteigentümer zu je ½**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 983 (⁵⁵/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13/Miteigentum Nr. 20 687 und Nr. 20 688 (je ¹/₃₂ Miteigentum an Stockwerkeigentum Nr. 10 998), Autoeinstellplätze, Wiesentalstrasse 13**Veräusserin:** Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Erwerber:** Wagner-Caprez Eduard und Ursula, Oberuzwil, Miteigentümer zu je ½**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 994 (¹⁰⁴/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 5½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Miteigentum Nr. 20 685 und 20 686 (je ¹/₃₂ Miteigentum an Stockwerkeigentum Nr. 10 998), Autoeinstellplätze, Wiesentalstrasse 13**Veräusserin:** Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Erwerber:** Kahrman Samet und Esma, Oberuzwil, Miteigentümer zu je ½**Objekt:** Stockwerkeigentum Nr. 10 996 (¹⁰/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), Disponibelraum, Wiesentalstrasse 13**Veräusserin:** Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil
Erwerber: König-Grunder Urs und Regula, Niederuzwil, Miteigentümer zu je ½**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 985 (⁵⁵/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Stockwerkeigentum Nr. 10 993 (⁵³/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Miteigentum Nr. 20 660 und Nr. 20 661 und Nr. 20 662 (je ¹/₃₂ Miteigentum an Stockwerkeigentum Nr. 10 998), Autoeinstellplätze, Wiesentalstrasse 13/**Veräusserin:** Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Erwerber:** Lässer Edgar, Oberuzwil**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 988 (⁴⁶/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 3½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Miteigentum Nr. 20 665 (¹/₃₂ Miteigentum an Stockwerkeigentum Nr. 10 998), Autoeinstellplatz, Wiesentalstrasse 13**Veräusserer:** Lässer Edgar, Oberuzwil**Erwerberin:** Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Objekt:** Grundstück Nr. 1533, 332 m² Fläche, Wohnhaus, Garage, Buchholdernstrasse 7

31.05.2017

Veräusserin: Monumental Immobilien GmbH, in Oberuzwil**Erwerberin:** GM Bau Art GmbH, in Rickenbach**Objekte:** Stockwerkeigentum Nr. 10 982 (⁵⁶/₁₀₀₀ Miteigentum an Grundstück Nr. 2595), 4½-Zimmer-Wohnung, Wiesentalstrasse 13 / Miteigentum Nr. 20 664 (¹/₃₂ Miteigentum an Stockwerkeigentum Nr. 10 998), Autoeinstellplatz, Wiesentalstrasse 13

Unterwegs ...

... bequem und günstig mit der «Tageskarte Gemeinde»

- freie Fahrt mit dem öffentlichen Verkehr
- für 40 Franken einen ganzen Tag unterwegs
- Bezug beim Front-Office im Gemeindehaus
- Bestellungen auch über Telefon 071 955 77 40 und online rund um die Uhr auf www.oberuzwil.ch
- pro Tag stehen 6 Tageskarten zur Verfügung
- alle Reservierungen sind definitiv
- kein Umtausch, keine Rückvergütung

Schwingclub

Die IG Sport Region Uzwil stellt in loser Folge einen Mitgliedsverein vor, diesmal den Schwingclub Uzwil und Umgebung.



Leistungssport, Nachwuchsförderung sowie kameradschaftliches Beisammensein, darauf setzt der Verein seit seinem Gründungsjahr 1946. Schnuppertrainings sind für Kinder ab sieben Jahren kostenlos möglich. Erste Erfahrungen an Wettkämpfen oder den sogenannten «Buebeschwinget» dürfen ab acht Jahren gesammelt werden. Für leistungsorientierte Nachwuchsschwinger und Aktive werden dem Niveau entsprechend weitere Trainings angeboten. Nie zu kurz kommt das gesellschaftliche Zusammensein, sei es am Schwingfest, auf der Schwingerreise oder am traditionellen Skitag.

Weitere Auskünfte direkt bei Raphael Stössel, Telefon 079 329 85 22 oder unter www.churzlaetz.ch (Rubrik Uzwil).

Das passende Angebot

Die Region Uzwil bewegt – lassen auch Sie sich bewegen! Für alle ist ein passendes Angebot dabei. Infos zur IG Sport und Aktuelles zu den Mitgliedsvereinen finden Sie unter www.ig-sport-uzwil.ch.

Bauanzeige

Gesuchstellerin und Grundeigentümerin:

Politische Gemeinde Oberuzwil, Flawilerstrasse 3, 9242 Oberuzwil

Bauvorhaben: Freizeitanlage/Bewegungsparcours auf Grundstück Nr. 193, Schützengartenstrasse, Oberuzwil

Einsprachefrist: 17. Juni bis 30. Juni 2017

Die Pläne sind während der Einsprachefrist im Gemeindehaus angeschlagen oder können auf der Bauverwaltung eingesehen werden.

Auf des Munots ...

Der Volksliederschatz soll nicht in Vergessenheit geraten! Deshalb lädt der Frauenverein Oberuzwil ein weiteres Mal Frauen und Männer aller Altersstufen am Mittwoch, 21. Juni 2017, um 14.30 Uhr zu einem fröhlichen Singnachmittag in das evangelische Kirchgemeindehaus Oberuzwil ein. Voraussetzungen sind keine nötig, einzig die Freude am Singen zählt.

Die Singrunde wird von Annelies Seelhofer-Brunner geleitet werden. Liedertexte werden aufliegen und Cécile Ottiger wird den Gesang mit der Gitarre unterstützen. Nach dem Singen gibt es bei Kaffee und Kuchen Gelegenheit für einen gemütlichen Schwatz.

OK Chilbi Oberuzwil

Chilbi auch 2017

Im Zusammenhang mit den zum Teil bereits laufenden Bauarbeiten im Gebiet Wiesentalstrasse/Gerbi-Areal/Tafelacker kursieren Gerüchte, wonach in diesem Jahr keine Chilbi in Oberuzwil möglich sei. Dem ist nicht so! Auch im Jahr 2017 wird die traditionelle Chilbi am Wochenende vom 28./29. Oktober stattfinden.

Das Chilbi-OK teilt mit, dass sich zwar einige Verschiebungen von bisherigen Standplätzen nicht werden vermeiden lassen. Das Chilbi-OK und die Gemeinde Oberuzwil haben aber bereits begonnen, zusammen mit den kantonalen Behörden ein Verkehrskonzept für die Chilbi 2017 auszuarbeiten. Dabei ist es ein klares Ziel, dass die Veranstaltung weiterhin im Dorfzentrum stattfinden kann.

Bauanzeige

Gesuchstellerin und Grundeigentümerin:

Vreni Schilliger, Güllwies 814, 9230 Flawil

Bauvorhaben: Einbau Garage in bestehende Scheune, Vers-Nr. 815 auf Grundstück Nr. 1208, Güllwies 814, Flawil (Gemeindegebiet Oberuzwil)

Einsprachefrist: 17. Juni bis 30. Juni 2017

Die Pläne sind während der Einsprachefrist im Gemeindehaus angeschlagen oder können auf der Bauverwaltung eingesehen werden.

Diesseits und Jenseits

Am Sonntagabend, 25. Juni 2017, findet in der evangelischen Kirche Oberuzwil ein Konzert der besonderen Art statt. Zu hören sind amerikanische Folksongs von Aaron Copland und Duke Ellington, Spirituals des englischen Komponisten Michael Tippett und die Lenz- und Liebeslieder op. 72 des heute wenig bekannten Schweizer Romantikers Hans Huber (1852–1921).

«Diesseits und Jenseits» also im doppelten Wortsinn: Als geografische Brücke zwischen Europa und Nordamerika und als Spannungsfeld zwischen den weltlichen Liedern von Hans Huber und den aus dem Glauben geborenen Spirituals und Folksongs.

Lenz- und Liebeslieder

Mit diesem Konzert führt der Konzertchor Ostschweiz seine 2016 aufgenommene Praxis fort, im Raum Uzwil jährlich ein klassisches Chorkonzert der besonderen Art anzubieten. Im Konzert vom 25. Juni verdient Hans Huber besondere Beachtung, der zu Beginn des letzten Jahrhunderts zu den international bekanntesten Deutschschweizer Komponisten zählte.

Begehrte Solisten

Hörens Wert sind auch die Solistinnen und Solisten. Letizia Scherrer (Sopran) und Marcus Ullmann (Tenor) sind bereits auf vielen europäischen Bühnen aufgetreten. Auch Anja Powischer (Alt) und Bernhard Bichler (Bass) sind begehrte Solisten für Konzerte unterschiedlichster Richtungen. Und schliesslich ein besonderer Hörgenuss: das vierhändig gespielte Piano als Begleitinstrument mit Marc Hunziker und Yvonne Lang.

Das Konzert findet am Sonntag, 25. Juni, um 19 Uhr in der evangelischen Kirche Oberuzwil statt. Die Kasse öffnet um 18 Uhr; die Plätze sind nicht nummeriert.

Bauanzeige

Gesuchsteller und Grundeigentümer:

Heinrich Zingg, Dietelsberg 309, 9242 Oberuzwil

Bauvorhaben: Anbau Laufhofüberdachung an Mutterkuhstall, Vers-Nr. 2751 auf Grundstück Nr. 535, Dietelsberg, Oberuzwil

Einsprachefrist: 17. Juni bis 30. Juni 2017

Die Pläne sind während der Einsprachefrist im Gemeindehaus angeschlagen oder können auf der Bauverwaltung eingesehen werden.

Im Scheinwerferlicht

Die Pro Infirmis führt dieses Jahr einen Wettbewerb durch zum Thema «Kultur für alle – für Menschen mit und ohne Behinderung». Ausgezeichnet wird ein besonderes Engagement für eine zugängliche Kultur.

Kultur ist ein verbindender Kitt der Gesellschaft. Der Zugang zur Kultur ist deshalb eine wichtige Voraussetzung für das soziale Teilhaben von Menschen mit und ohne Behinderung. Kultur ermöglicht zudem Begegnungen zwischen Menschen, die sich sonst kaum getroffen hätten. Sie hilft allen, den Horizont zu erweitern.

Teilnahmebedingungen

Mitmachen können alle Kulturinstitutionen, Kulturvereine und Kulturschaffende in den Kantonen SG/AI/AR, die einen Beitrag für eine zugängliche Kultur leisten. Die Teilnahmebedingungen und die Wettbewerbsunterlagen können per E-Mail unter stgallen@proinfirmis.ch oder telefonisch unter 058 775 19 40 bestellt oder direkt abgerufen werden auf www.proinfirmis.ch (Kanton auswählen und auf «Aktuelles» klicken).

Sind Ihre Ausweise noch gültig?

Überprüfen Sie bitte vor den Ferien, ob Ihre Reisepapiere für die Ferien noch gültig sind und kümmern Sie sich rechtzeitig um die Verlängerung!

Läuft demnächst Ihre Identitätskarte oder Ihr Pass ab? Neue Identitätskarten können beim Einwohneramt bestellt werden. Anträge für einen Pass oder für das Kombi-Angebot (ID + Pass) können online unter www.schweizerpass.ch ausgefüllt werden.

ID, Pass oder doch das Kombi-Angebot? Rufen Sie uns an (071 955 77 40) oder kommen Sie am Schalter vorbei – unsere Mitarbeiterinnen im Front-Office beraten Sie gerne!

Agenda

Datum/Zeit	Anlass	Ort	Organisator
17. Juni			
08.00–16.50 Uhr	Blumenexkursion Ebenalp	Bahnhof Uzwil	Natur- und Vogelschutzverein Uzwil
10.00–17.00 Uhr	Tag der offenen Türe	Bahnhofstrasse 1, Oberuzwil	Betreuungs- und Pflegezentrum Wolfgang
14.00–17.30 Uhr	Jungschi	Evang. Kirchgemeindehaus	Jungschi Oberuzwil
18. Juni			
08.45–10.00 Uhr	Eucharistiefeier mit Jugendensemble Bichwil-Oberuzwil	bei schönem Wetter in der Grotte Niederglatt	Kirche Niederglatt
21. Juni			
14.30–17.00 Uhr	Singen für alle	Evang. Kirchgemeindehaus	Frauenverein Oberuzwil
15.00–16.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Mütter- und Väterberatungsstelle
15.00–17.00 Uhr	Balu-Kleinkindertreff	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Balu-Kleinkindertreff
23. und 24. Juni			
	Schüeli	Oberstufengelände	Schüeli-OK mit Lehrerschaft
24. Juni			
	Papiersammlung	Oberuzwil	Bauverwaltung
09.30–17.00 Uhr	Sonnmatt-Jahrmarkt	Sonnmatt, Niederuzwil	SeniorenZentrum Uzwil
25. Juni			
19.00 Uhr	Liederabend mit Solisten und Piano	Evang. Kirche Oberuzwil	Konzertchor Ostschweiz
27. Juni			
ab 7.00 Uhr	Grünabfuhr (14-tägliche Tour)	Gemeinde Oberuzwil	Bauverwaltung
29. Juni			
14.00 Uhr	Jass- und Spielnachmittag	Restaurant Freudenberg	Seniorenverein Oberuzwil
30. Juni und 1. Juli			
	Nothilfekurs	Feuerwehrdepot Niederuzwil	Samariterverein Uzwil und Umgebung
1. Juli			
10.30 Uhr	Besuchstag	TierGesundheitsZentrum Neuhaus	HealthBalance AG
5. Juli			
15.00–16.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Mütter- und Väterberatungsstelle
6. Juli			
14.00 Uhr	Jass- und Spielnachmittag	Restaurant Löwen	Seniorenverein Oberuzwil
11. Juli			
ab 7.00 Uhr	Grünabfuhr	Gemeinde Oberuzwil	Bauverwaltung
19. Juli			
15.00–16.30 Uhr	Mütter- und Väterberatung	Kath. Unterkirche Oberuzwil	Mütter- und Väterberatungsstelle
20. Juli			
14.00 Uhr	Jass- und Spielnachmittag	Restaurant Freudenberg	Seniorenverein Oberuzwil
25. Juli			
ab 7.00 Uhr	Grünabfuhr (14-tägliche Tour)	Gemeinde Oberuzwil	Bauverwaltung
29. Juli			
	Papiersammlung	Oberuzwil	Bauverwaltung

Helfen Sie mit, unseren Veranstaltungskalender laufend zu ergänzen!

Vereine und Organisationen können ihre Anlässe direkt auf www.oberuzwil.ch erfassen (Rubrik Anlässe: auf «Anlass hinzufügen» klicken).

Moser AG

Schreinerei - Holzhausbau

9242 Oberuzwil Tel: 071 951 82 66

www.moserschreinerei.ch



IG Passivhaus Schweiz
Netzwerk für Information, Qualität und Weiterbildung
www.igpassivhaus.ch

Betreuungs- und Pflegezentrum

WOLFGANG

Samstag, 17. Juni, ab 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Tag der offenen Türe

Café Weingartenstube mit Mittagessen und Dessert

neue Fenster nach Mass

Design & Funktion!



Stutzenbühlstr. 2, 9242 Oberuzwil, Tel. 071 951 41 41, www.fensterbau-schreinerei.ch

Mesmer/Mesmer-Ehepaar
Vollzeit oder zwei Mesmer im
Teilzeitpensum gesucht



per 15. August 2017 oder nach Vereinbarung

Ihre Aufgaben sind:

- Bereitstellen der Räumlichkeiten für Gottesdienste und Anlässe
- Hauptverantwortlich für die grossen kirchlichen Anlässe (Ostern, Konfirmationen, Suppentage, Weihnachten etc.)
- Präsenz bei Gottesdiensten und Anlässen
- Reinigung und Unterhalt der Gebäude
- Pflege und Unterhalt der Aussenanlagen
- Pflege und Unterhalt des Umschwungs (Gartenarbeiten)
- Bedienung und Wartung der technischen Anlagen und Einrichtungen

Wir wünschen:

- Grundausbildung im handwerklichen Bereich sowie technisches Geschick
- Interesse am kirchlichen Leben
- Freundliches Auftreten
- Flexibilität und Organisationstalent
- Flair und Interesse an der Pflege der Liegenschaften
- Teamfähigkeit und Diskretion
- Bereitschaft zu unregelmässigem Dienst
- Erfahrung im Hauswart- oder Mesmerdienst
- Zugehörigkeit zur Evangelisch-reformierten Kirche
- Wohnsitz im Gemeindegebiet

Wir bieten:

- Selbstständige, verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- Motiviertes Mitarbeiterteam sowie aufgeschlossene Kirchenvorsteherschaft
- Gehalt und Sozialleistungen gemäss DBO der Kantonalkirche

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis 20. Juni 2017 an: Lisa Alder, Präsidentin der Kirchenvorsteherschaft, Landhausweg 2, 9242 Oberuzwil oder per Mail an: lisa.alder@sg.ref.ch

Unsere Stärke ist die Spezial- undunterhalts- haustechnik- reinigungfacility- serviceund- schädlings- bekämpfung.

Unser Dienstleistungsspektrum ist so umfassend, dass wir es nicht kürzer ausdrücken können. pronto-ag.ch



St.Gallen | Oberuzwil | Au | Speicher
Rotkreuz | Luzern

pronto

Wir verstehen mehr
als Reinigung.

Bauen Sie auf unsere Planung.



Generalplanung | Ingenieurhochbau | Tief- und Verkehrswegebau | Lärmschutz | Gewässerbau | Holzbau | Brandschutz

Brühwiler AG Gossau Wil/SG
Bauingenieure und Planer

www.br-ing.ch

Ein Unternehmen der Brühwiler Ingenieure Holding AG

Sonnematt Jahrmarkt
Samstag, 24. Juni 2017
09.30 - 17.00 Uhr

Tombola | Hüpfburg | Spielstände
Pony reiten 13.00 - 16.00 Uhr | Kinderkarussell
Magenbrot | Grill + Salatbuffet | Kinderschminken
Hausführungen | Brockenstube + Rustico 13.00 - 16.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
SeniorenZentrum Uzwil, Flavilerstrasse 11, 9244 Niederuzwil

SOMMERKONZERTE 2017

KONZERT CHoR OSTSCHWEIZ

DIESSEITS UND JENSEITS

Hans Huber | Michael Tippett
Duke Ellington | Aaron Copland

Sonntag, 25. Juni 2017
19.00 Uhr, Evang. Kirche Oberuzwil

Sopran: Letizia Scherrer; Alt: Anja Powischer;
Tenor: Marcus Ullmann; Bass: Bernhard Bichler;
Klavierduo: Marc Hunziker und Yvonne Lang
Leitung: Manuela Eichenlaub

Erwachsene 30.- / Studierende u. Kinder 10.-
Keine nummerierten Plätze

www.konzertchorostschweiz.ch

St. Galler Festspiele

So 18.6. Festspielmatinee 11 Uhr, Grosses Haus	Di 27.6. Quartetto Lirico Streichquartette der Opernkomponisten Gaetano Donizetti und Alfredo Catalani Amar Quartett 19 Uhr, Schützengelkapelle	Do 29.6. Nympe di Rheno Sonaten und Suiten für zwei Gamben und Barocksaxal Romina Lischka, Viola da gamba Liam Fennelly, Viola da gamba 19 Uhr, Stiftsbibliothek	Fr 30.6. Schattenreiche Chorlieder und Klavierwerke der Romantik, Vocalconsort Berlin 19 Uhr, St. Laurenzen
Fr 23.6. Premiere Loreley 20.30 Uhr, Klosterhof	Loreley 20.30 Uhr, Klosterhof	Kranzrede 21 Uhr, Kathedrale	Loreley 20.30 Uhr, Klosterhof
Sa 24.6. Loreley 20.30 Uhr, Klosterhof	Mi 28.6. Uraufführung Kranzrede 21 Uhr, Kathedrale		
So 25.6. Donna Incantatrice Höfische und volkstümliche Liebeslieder der italienischen Renaissance Marco Beasley, Gesang 19 Uhr, St. Laurenzen			

stgaller-festspiele.ch | 071 242 06 06
Während der Festspiele: St. Gallen-Bodensee Tourismus, Bankgasse 9, 9000 St. Gallen
Wettertelefon 071 242 06 05 | 0900 325 325 | CHF 1.19/Min